

B1.5.2 Tiempos con subjuntivo: "Antes de que, antes de, después de que, después de,..."



Temporales con subjuntivo: "Antes de que, antes de, después de que, después de,..."

Zdania czasowe wskazują, kiedy jedna czynność zachodzi w odniesieniu do innej.

1. Używa się trybu łączącego (subjuntivo), gdy czynność w zdaniu czasowym jest **przyszła** w stosunku do zdania głównego.
2. Jeśli moment jest zwyczajowy lub już miał miejsce, używa się trybu oznajmującego (indicativo).

| Conectores | Forma verbal | Ejemplos |
|----------------|-----------------------------|--|
| Antes de que | Subjuntivo | Antes de que el cliente llegue, el representante prepara el presupuesto. <i>(Zanim klient przyjedzie, przedstawiciel przygotowuje wycenę.)</i> |
| Antes de | Infinitivo | Antes de enviar la propuesta, revisamos las cláusulas. <i>(Przed wysłaniem propozycji sprawdzamy klauzule.)</i> |
| Después de que | Subjuntivo | Después de que el equipo defina el plan de trabajo, redactamos el informe. <i>(Po tym jak zespół określi plan pracy, sporządzamy raport.)</i> |
| Después de | Infinitivo | Después de clasificar los documentos, los empleados organizan el seguimiento. <i>(Po sklasyfikowaniu dokumentów pracownicy organizują dalsze działania.)</i> |
| Cuando | Subjuntivo (acción futura) | Cuando la fecha límite se acerque, ajustamos el margen del proyecto. <i>(Kiedy zbliży się termin ostateczny, korygujemy marżę projektu.)</i> |
| Cuando | Indicativo (hecho habitual) | Cuando atendemos a un nuevo cliente, presentamos la empresa. <i>(Kiedy obsługujemy nowego klienta, przedstawiamy firmę.)</i> |
| Al | Infinitivo | Al preparar la oferta, tenemos en cuenta el plazo de pago. <i>(Przy przygotowywaniu oferty bierzemy pod uwagę termin płatności.)</i> |
| Hasta que | Subjuntivo | No confirmamos la cita hasta que el cliente revise la propuesta. <i>(Nie potwierdzamy spotkania, dopóki klient nie przejrzy propozycji.)</i> |

1. Przetłumacz i wybierz poprawną odpowiedź

1. Antes de que el cliente potencial _____ el acuerdo, revisamos la cláusula de pagos. *(Zanim potencjalny klient podpisze umowę, sprawdzamy klauzulę dotyczącą płatności.)*
a. firmará b. firmar c. firme d. firma
2. Después de _____ la propuesta, hacemos el seguimiento por teléfono. *(Po wysłaniu oferty kontaktujemy się telefonicznie, aby zrobić follow-up.)*
a. enviado b. enviemos c. enviamos d. enviar
3. Cuando la fecha límite _____, ajustaremos el margen del presupuesto. *(Gdy termin ostateczny się zbliży, skorygujemy margines budżetu.)*
a. se acerque b. se acercó c. se acercará d. se acerca

4. No confirmamos la cita hasta que el cliente _____ el informe. *(Nie potwierdzamy spotkania, dopóki klient nie przejrzy raportu.)*
a. revisa b. revisar c. revisará d. revise

1. firme 2. enviar 3. se acerque 4. revise



2. Przepisz zwroty (QR: AI+)

1. (Antes de que) El representante prepara el presupuesto. El cliente va a llegar.

(Zanim przyjdzie klient, przedstawiciel przygotowuje budżet.)

2. (Antes de) Revisamos las cláusulas. Enviamos la propuesta.

(Przed wysłaniem propozycji sprawdzamy klauzule.)

3. (Después de que) El equipo define el plan de trabajo. Redactamos el informe.

(Po tym, jak zespół określi plan pracy, redagujemy raport.)

4. (Después de) Clasifico los documentos. Organizo el seguimiento.

(Po skłasyfikowaniu dokumentów organizuję działania następcze.)

1. Antes de que llegue el cliente, el representante prepara el presupuesto. **2.** Antes de enviar la propuesta, revisamos las cláusulas. **3.** Después de que el equipo defina el plan de trabajo, redactamos el informe. **4.** Después de clasificar los documentos, organizo el seguimiento.

3. Popraw błąd

1. Antes de que enviar la oferta, confirmamos el precio con ventas.

Przed wysłaniem oferty potwierdzamy cenę z działem sprzedaży.

2. Después de que el cliente revisa la propuesta, enviamos el presupuesto.

Po tym, jak klient sprawdzi propozycję, wysyłamy kosztorys.

1. Antes de enviar la oferta, confirmamos el precio con ventas. **2.** Después de que el cliente revise la propuesta, enviamos el presupuesto.